

How Can The Hudson County Small Business COVID-19 Relief Program Help Your Business?

¿Como puede ayudar el Programa para Pequeñas Empresas del Condado de Hudson Alivio COVID-19 a su negocio?

The Hudson County Small Business Relief Program (HCSBRP) offers grants up to \$20,000 to help businesses located in Hudson County with no more than 25 full-time employees (or their part-time equivalent) affected by the COVID-19 Pandemic.

El Programa de ayuda para pequeñas empresas del condado de Hudson (HCSBRP) ofrece subvenciones de hasta \$20,000 para ayudar a las empresas ubicadas en el condado con no más de 25 empleados a tiempo completo (o su equivalente a tiempo parcial) afectados por la pandemia COVID-19.

Your HCSBRP Grant may be used for a range of COVID-19 Pandemic costs resulting from closure, partial closure, or interruption of your small business.

Su subvención HCSBRP puede utilizarse para una gama de costos de la pandemia COVID-19 resultante por cierre, cierre parcial o interrupción de su pequeña empresa.

Grants may be used to pay for eligible expenses incurred or anticipated to be incurred from March 15, 2020 through August 31, 2020.

Las subvenciones se pueden usar para pagar los gastos elegibles incurridos o que se anticipa que serán incurrido desde el 15 de marzo de 2020 hasta el 31 de agosto de 2020.

To apply for an HCSBRP Grant, you must certify your business's registration with the State Division of Taxation and provide documentation of the expenses to be addressed by your grant.

Para solicitar una ayuda al HCSBRP, debe certificar el registro de su empresa con la División Estatal de Impuestos y proporcionar documentación de los gastos a ser considerados por su subvención.

Grants will be paid in full at the time of approval. Any funds improperly used or fraudulently obtained will be required to be returned with interest. Applications will be accepted from July 27th thru August 7th To apply, visit the Hudson County Small Business Relief Program website at:

www.hudsoncountynj.org

Las subvenciones se pagarán en su totalidad al momento de la aprobación. Cualquier fondo usado indebidamente u obtenido fraudulentamente será devuelto con interés. Las solicitudes se aceptarán del 3 de agosto al 14 de agosto. Para presentar una solicitud de ayuda para pequeñas empresas del condado de Hudson visite la página web del programa en: www.hudsoncountynj.org